



Problema	Soluzione
Si vous remarquez des fissures dans le filtre ou si le filtre est endommagé de quelque manière que ce soit, cessez d'utiliser l'appareil. Contactez un Centre Service Agréé Philips ou le Service Consommateurs Philips de votre pays.	
Le filtre est bloqué.	Éteignez l'appareil, nettoyez la cheminée et le filtre, et pressez une quantité de fruits ou légumes moins importante.

**Avant de faire fonctionner l'appareil**

- L'appareil fonctionne uniquement lorsque tous les éléments sont correctement assemblés et que les bras de verrouillage sont verrouillés.
- Lavez les fruits et/ou les légumes et coupez-les en morceaux si nécessaire afin de pouvoir les introduire dans la cheminée.
- Assurez-vous que le pichet est placé directement au-dessous du bec verseur.
- Tournez le bouton de commande trop forte sur le pichet, car vous risqueriez de défaire la vis de sécurité située sous le filtre.
- Alignez la ramure de poussier avec les petites saillies situées à l'intérieur de la cheminée et glissez le poussier dans la cheminée.
- Si lorsque vous avez pressé tous les ingrédients ou lorsque le réservoir est complètement rempli, éteignez l'appareil et débranchez-le. Patientez jusqu'à l'arrêt complet du filtre.
- Pour vider le réservoir à pulpe intégré, retirez le couvercle, le filtre et le récepteur de jus.
- Pour un goût délicieux et une fraîcheur optimale, servez le jus immédiatement après sa préparation.
- Avertissement : ne mettez jamais vos doigts ou tout autre objet dans la cheminée.

**Préparation**

- Pour extraire un maximum de jus, appuyez lentement sur le poussier.
- Utilisez des fruits et légumes frais car ils sont plus juteux. La centrifugeuse est particulièrement adaptée à l'extraction de jus d'ananas, de betteraves, de céleri, de pommes, de carottes, d'épinards, de melons, de tomates, de grenades, d'oranges et de raisins.
- N'utilisez pas la centrifugeuse pour la préparation de fruits et/ou légumes trop durs, fibreux ou amollis tels que la canne à sucre.
- Les feuilles de salade peuvent être traitées dans la centrifugeuse.
- Enfin, si vous souhaitez des cendres, des prunes, des pêches, etc. il n'est pas nécessaire d'enlever les tronçons ni les pépins des fruits tels que les melons, les pommes et les raisins.
- Il n'est pas nécessaire d'enlever les peaux fines. N'épluchez que les fruits et légumes dont vous ne souhaitez pas consumer la peau épaisse, comme les oranges, les ananas, les kiwis, les melons ou les betteraves crues.
- Lorsque vous préparez un jus de pommes, n'oubliez pas que la consistance du jus dépend du type de pomme utilisée. Plus la pomme est juteuse, plus le jus sera liquide. Choisir une pomme juteuse et mûre pour préparer un jus de pomme.
- Si vous souhaitez presser le jus avec la centrifugeuse, pellez-les et retirez leur peau blanche. Cette dernière donne un goût amer aux préparations.
- Les fruits qui contiennent de l'amidon, tels que les bananes, les papayes, les avocats, les figues et les mangues, ne conviennent pas pour une utilisation avec la centrifugeuse. Utilisez plutôt un robot ménager ou un blender.

Présentation

- Buviez le jus immédiatement après sa préparation. Il perd son goût et sa valeur nutritive lorsqu'il est exposé à l'air un certain temps.
- Le jus de pommes prend une couleur marron très rapidement. Pour ralentir ce processus, ajoutez quelques gouttes de jus de citron.
- Lorsque vous servez des boissons fraîches, ajoutez-y quelques glaçons.

ITALIANO

Introduzione
Congratulazioni per l'acquisto e benvenuti in Philips! Per trarre il massimo vantaggio dall'assistenza Philips, registrate il vostro prodotto su www.philips.com/welcome. Questa centrifuga è stata progettata per ottimizzare la produzione di succo riducendo al minimo gli sforzi richiesti per la pulizia. È stata sviluppata appositamente per permettervi di lavorare un'ampia varietà di ingredienti e preparare facilmente una vasta gamma di ricette.

Descrizione generale (fig. 1)

- Pestello
- Imbuto per frutti di bosco (solo HR1837/HR1833)
- Apertura inserimento cibo
- Coperchio
- Filtro
- Raccogli-succo con beccuccio
- Contenitore polpa integrato
- Ganci di sicurezza
- Manopola di controllo
- Vano di avvolgimento cavo
- Albero motore
- Gruppo motore
- Bicchiere per il succo

Importante

Prima di utilizzare l'apparecchio, leggete attentamente queste informazioni importanti e conservatele per eventuali riferimenti futuri.

Pericoloso

- Non immergete il gruppo motore nell'acqua o in altri liquidi e non risciacquateelo sotto l'acqua del rubinetto.
- Non pulite il gruppo motore in lavastoviglie.

Avviso

- Prima di collegare l'apparecchio alla presa di corrente, controllate che la tensione indicata sulla base dell'apparecchio corrisponda a quella della rete locale.
- Non usate l'apparecchio nel caso in cui il cavo di alimentazione, la spina o altri componenti risultassero danneggiati.

Nel caso in cui il cavo di alimentazione fosse danneggiato, dovrà essere sostituito presso i centri autorizzati Philips, i rivenditori specializzati oppure da personale debitamente qualificato, per evitare situazioni pericolose.

Questo apparecchio può essere usato da persone con capacità mentali, fisiche o sensoriali ridotte, prive di esperienza o conoscenze adatte a condizione che tali persone abbiano ricevuto assistenza o formazione per utilizzare l'apparecchio in maniera sicura e capiscano i potenziali pericoli associati a tale uso.

L'apparecchio non deve essere usato dai bambini. Tenete l'apparecchio e il suo cavo di alimentazione fuori dalla portata dei bambini.

Evitate che i bambini giochino con l'apparecchio. Non lasciate mai in funzione l'apparecchio senza sorveglianza.

Nel caso in cui il filtro presenti incrinature o altri danni, non usate l'apparecchio e rivolgetevi a un centro assistenza Philips per la sostituzione.

Non inserite le dita, né altri oggetti, nell'apertura di inserimento cibo mentre l'apparecchio è in funzione. Servitevi soltanto del pestello.

Non toccate le piccole lame poste alla base del filtro, poiché sono molto affilate.

Livello di rumorosità: Lc = 78 dB (A).

Attenzione
Questo apparecchio è destinato esclusivamente a uso domestico.

Non tenete l'apparecchio per i ganci di sicurezza quando lo trasportate.

Non usate mai accessori o parti di altri produttori o non specificatamente consigliati da Philips. Nel caso in cui utilizzate detti accessori o parti, la garanzia decade.

Per assicurarvi che l'apparecchio sia posizionato in modo stabile sul piano di lavoro, tenete sempre la parte inferiore dell'apparecchio e il piano di lavoro puliti.

Prima di accendere l'apparecchio, controllate che tutte le parti siano state montate correttamente. Utilizzate l'apparecchio solo quando i ganci di sicurezza risultano serrati.

- Solo dopo aver spento l'apparecchio e quando il filtro ha smesso di ruotare, sbloccate i ganci di sicurezza abbassandoli.
- Collegate sempre il cavo di alimentazione dopo l'uso.
- Collegate sempre l'apparecchio se lo lasciate incustodito e prima di montarlo, smontarlo o pulirlo.
- Questo apparecchio è destinato esclusivamente ad un uso domestico e applicazioni simili, ad esempio aree ristoro per il personale di negozi, uffici e altri ambienti di lavoro, aziende agricole, servizi offerti ai clienti di alberghi, hotel e altri luoghi residenziali, bed and breakfast e ambienti analoghi.

Campi elettromagnetici (EMF)

Questo apparecchio Philips è conforme a tutti gli standard e alle norme relativi all'esposizione ai campi elettromagnetici.

Informazioni su frutta e verdura

A seconda degli ingredienti utilizzati, è possibile preparare fino a 1,5 litri di succo senza dover svuotare il contenitore della polpa integrato. Quando si centrifugano ingredienti duri come carote o barbabietole, la quantità massima di succo che può essere estratta dipende dalle qualità degli ingredienti utilizzati.

Nota: Quando il contenitore per polpa integrato ha raggiunto la capacità massima, la polpa finisce nel raccogli-succo e all'interno del coperchio.

Se riempite troppo il contenitore per polpa integrato, l'apparecchio si blocca. Quando questo accade, spegnete l'apparecchio e rimuovete la polpa dal contenitore per polpa integrato.

Ricette**Succo di carota, zenzero e arancia**

- Ingredienti:
- 1 kg di carote
- 20 gr di zenzero
- 4 arance
- 1 cucchiaino di olio d'oliva
- 1 ranetto grande di menta fresca (per la guarnizione facoltativa)

1 Sbuciate le arance e lo zenzero.**2 centrifugate le carote, lo zenzero e le arance.**

Nota: Questo apparecchio può centrifugare lo zenzero (in pezzi da 3 x 3 cm) per 1 minuto.

3 Aggiungete un cucchiaino di olio d'oliva e qualche cubetto di ghiaccio al succo.

4 Mescolate bene.**5 Versate il succo in un bicchiere.**

Consiglio: Aggiungete un ranetto di menta fresca di bicchiere come guarnizione facoltativa.

Ordinazione degli accessori
Per acquistare accessori o parti di ricambio, visitate il sito www.shop.philips.com/service oppure recatevi presso il vostro rivenditore Philips. Potete contattare anche il centro assistenza Philips del vostro paese (per i dettagli di contatto, consultate l'opuscolo della garanzia internazionale).

Tutela dell'ambiente

- Per contribuire alla tutela dell'ambiente, non smaltite l'apparecchio insieme ai rifiuti domestici, ma consegnatevelo a un centro di raccolta ufficiale (fig. 2).

Garanzia e assistenza

Per assistenza o informazioni, visitate il sito Web all'indirizzo www.philips.com/support oppure leggete l'opuscolo della garanzia internazionale.

Risoluzione dei problemi

Questo capitolo riassume i problemi più comuni che potrete riscontrare con l'apparecchio. Se non riuscite a risolvere il problema con le informazioni riportate sotto, visitate il sito www.philips.com/support per un elenco di domande frequenti o contattate il centro assistenza Clienti del vostro paese.

Problema**Soluzione**

L'apparecchio non funziona.
L'apparecchio è dotato di sistema di sicurezza. Se le parti non sono correttamente inserite, l'apparecchio non funziona. Spegnete l'apparecchio e controllate che le parti sono state inserite nel modo giusto. Se il problema persiste, contattate il Centro Assistenza Clienti Philips nel vostro paese.

L'apparecchio si arresta durante il funzionamento.
L'apparecchio rallenta durante il funzionamento.

Il contenitore per polpa integrato ha raggiunto la capacità massima. Spegnete l'apparecchio e rimuovete la polpa dal contenitore.

E' normale che un apparecchio nuovo emetta un odore sgradevole o uno di fumo di plastica volti che viene usato. Il fenomeno è destinato a scomparire con l'uso. L'apparecchio potrebbe emettere un odore sgradevole o fumo anche se centrifugate quantità elevate di ingredienti; se centrifugate ingredienti molto duri (ad esempio i porri) o se lasciate l'apparecchio in funzione per troppo tempo. In tal caso, spegnete l'apparecchio e lasciatelo raffreddare per 60 minuti. Se il problema persiste, contattate il Centro Assistenza Clienti Philips nel vostro paese.

L'apparecchio è danneggiato.
Rivolgetevi al Centro Assistenza Clienti Philips del vostro paese.

Il filtro tocca l'apertura di rifornimento di riempimento ciò oppone vibrazioni durante il funzionamento.

Spegnete l'apparecchio, pulite l'apertura di inserimento cibo e centrifugate quantità più piccole di frutta e verdura.

Prima di iniziare

L'apparecchio funziona solo se tutte le parti sono montate correttamente e ganci di sicurezza sono stati bloccati correttamente.

Lavate la frutta e la verdura e tagliatele eventualmente a pezzi delle dimensioni del diametro di inserimento.

Controllate di avere messo il bicchiere per il succo direttamente sotto il beccuccio.

Non esercitate una pressione eccessiva con il pestello per evitare di compromettere il risultato finale e per non bloccare il filtro.

Allineate la scalatura del pestello con le piccole sporgenze all'interno dell'apertura di inserimento cibo e fate scorrere il pestello al suo interno.

Quando tutti gli ingredienti sono stati lavorati o quando il contenitore per polpa integrato è pieno, spegnete l'apparecchio e scolagnate. Attente che il filtro smetta di ruotare.

Per svuotare il contenitore per polpa integrato, rimuovete il coperchio, il filtro e il raccogli-succo.

Per un gusto e una freschezza ottimali, servite il succo subito dopo la preparazione.

Avviso: non inserite mai le dita o altri oggetti nell'apertura di inserimento cibo.

Preparazione**Sap di salsasabbi, wortels e gember**

- Ingredienti:
- 1 kg wortels
- 20 g gember
- 4 zalmfilets
- 1 eetlepel olifolie

1 Schi le salsasabbi en de gember.**2 Verwerk de wortels, gember e salsasabbi in de sapcentrifuge.**

Oprichting: Wanneer de ingebouwde pulpopvangbak zijn maximale capaciteit heeft bereikt, komt de pulp in de pulpopvangbak en de binnenzijde van het deksel terecht.

Als de ingebouwde pulpopvangbak te vol wordt, wordt het apparaat trager.

Wanneer dit het geval is, moet u het apparaat uitschakelen en de pulp uit de ingebouwde pulpopvangbak verwijderen.

Recepten**Sap van salsasabbi, wortels e gember**

- Ingredienti:
- 1 kg wortels
- 20 g gember
- 4 zalmfilets

3 Voeg een eetlepel olifolie en een paar ijsblokjes toe aan het sap.**4 Meng goed.****5 Giet het sap in een glas.**

Tip: Voeg eventueel als optionele garnering een vers munttakje toe aan uw glas.

Accessories bestellen

Ga naar www.shop.philips.com/service om accessoires en reserveonderdelen te kopen of ga naar uw Philips-dealer. U kunt ook contact opnemen met het Philips Consumer Care Centre in uw land (zie het "worldwide guarantee"-voorbiljet voor contactgegevens).

Milieu

- Gooi l'heure apparaît à l

ENGLISH

Introduction

Congratulations on your purchase and welcome to Philips! To fully benefit from the support that Philips offers, register your product at www.philips.com/welcome. This juicer has been designed to maximize the juice output while minimising the cleaning effort. It has been specifically developed to enable you to process a broad variety of ingredients and a wide range of recipes with confidence.

General description (Fig. 1)

- 1 Pusher
- 2 Berry funnel (HR1837/HR1833 only)
- 3 Feeding tube
- 4 Lid
- 5 Filter
- 6 Juic collector with spout
- 7 Integrated pulp container
- 8 Safety clamps
- 9 Control knob
- 10 Cord storage compartment
- 11 Driving shaft
- 12 Motor unit
- 13 Juice jug

Important

Read this important information carefully before you use the appliance and save it for future reference.

Danger

- Do not immerse the motor unit in water or any other liquid, nor rinse it under the tap.
- Do not clean the motor unit in the dishwasher.
- Warning**
 - Check if the voltage indicated on the base of the appliance corresponds to the local mains voltage before you connect the appliance.
 - Do not use the appliance if the plug, the mains cord or other components are damaged.
 - If the mains cord is damaged, you must have it replaced by Philips, a service centre authorised by Philips or similarly qualified persons in order to avoid a hazard.
 - This appliance can be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and if they understand the hazards involved.
 - This appliance shall not be used by children. Keep the appliance and its cord out of the reach of children.
 - Children shall not play with the appliance.
 - Never let the appliance operate unattended.
 - If you detect cracks in the filter or if the filter is damaged in any way, do not use the appliance anymore and contact the Philips Consumer care centre for replacement.
 - Never reach into the feeding tube with your fingers or an object while the appliance is operating. Only use the pusher for this purpose.
 - Do not touch the small cutting blades in the base of the filter. They are very sharp.
 - Noise level : Lc = 78 dB(A)
- Caution**
 - This appliance is intended for household use only.
 - Do not hold the appliance by the safety clamps when you carry it.
 - Never use any accessories or parts from other manufacturers or that Philips does not specifically recommend. If you use such accessories or parts, your guarantee becomes invalid.
 - To ensure that the appliance stands firmly and stably on the worktop, always keep the bottom of the appliance and the worktop clean.
 - Make sure all parts are correctly assembled before you switch on the appliance.
 - Only use the appliance when the safety clamps are in locked position.
 - Only lower the safety clamps to unlocked position after you have switched off the appliance and the filter has stopped rotating.
 - Always unplug the appliance after use.
 - Always unplug the appliance before you leave it unattended and before you assemble, disassemble or clean it.
 - This appliance is intended to be used in household and similar applications such as farm houses, bed and breakfast type environments, staff kitchen areas in shops, in offices and in other working environments and by clients in hotels, motels and other residential type environments.

Electromagnetic fields (EMF)

This Philips appliance complies with all applicable standards and regulations regarding exposure to electromagnetic fields.

Fruit and vegetable facts

Depending on the ingredients used, you can prepare up to 1.5 litres of juice without emptying the integrated pulp container. When you juice hard ingredients such as carrots or beetroots, the maximum amount of juice that can be extracted depends on the quality of the ingredients you use.

Note: When the integrated pulp container has reached its maximum capacity, pulp ends up in the juice collector and on the inside of the lid.

If the integrated pulp container is overfilled, the appliance slows down. When this occurs, switch off the appliance and remove the pulp from the integrated pulp container.

Recipes

Orange carrot ginger juice

Ingredients:
- 1kg carrots
- 20g ginger
- 4 oranges
- 1 tbsp olive oil

- 1 large fresh mint sprig (optional garnish)

1 Peel the oranges and the ginger.

2 Process the carrots, ginger and oranges in the juicer.

Note: This appliance can process ginger (in pieces of 3x3 cm) for 1 minute.

3 Add a tablespoon of olive oil and a few ice cubes to the juice.

4 Mix well.

5 Pour the juice into a glass.

Tip: Add a fresh mint sprig to your glass as an optional garnish.

Ordering accessories

To buy accessories or spare parts, visit www.shop.philips.com/service or your Philips dealer. You can also contact the Philips Consumer Care Centre in your country (see the worldwide guarantee leaflet for contact details).

Environment

- Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment (Fig. 2).

Guarantee and service

If you need information or support, please visit www.philips.com/support or read the separate worldwide guarantee leaflet.

Troubleshooting

The chapter summarises the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, visit www.philips.com/support for a list of frequently asked questions or contact the Consumer Care Centre in your country.

Problem	Solution
The appliance does not work.	The appliance is equipped with a safety system. If the parts have not been assembled properly, the appliance does not work. Switch off the appliance and check if the parts have been assembled in the right way. If the problem persists, contact the Philips Consumer Care Centre in your country.
The appliance stops operating during use.	Take the appliance to your local Philips dealer or contact the Philips Consumer Care Centre in your country.
The appliance slows down during use.	The integrated pulp container has reached its maximum capacity. Switch off the appliance and remove the pulp from the integrated pulp container.
The appliance makes a lot of noise, gives off an unpleasant smell or emits some smoke the first few times you use it. This will stop after you have used the appliance a number of times. The appliance may also give off an unpleasant smell or emit some smoke if you process too many ingredients. In this case, process very hard ingredients (e.g. carrots, ginger, etc.) at a slower speed. Operate for longer. In this case, switch off the appliance and let it cool down for 60 minutes. If the problem persists, contact the Philips Consumer Care Centre in your country.	It is very common for a new appliance to give off an unpleasant smell or emit some smoke the first few times you use it. This will stop after you have used the appliance a number of times. The appliance may also give off an unpleasant smell or emit some smoke if you process too many ingredients. In this case, process very hard ingredients (e.g. carrots, ginger, etc.) at a slower speed. Operate for longer. In this case, switch off the appliance and let it cool down for 60 minutes. If the problem persists, contact the Philips Consumer Care Centre in your country.

Problem	Solution
The filter is blocked.	Switch off the appliance, clean the feeding tube and the filter and process a smaller quantity.
The filter is blocked.	Switch off the appliance and unplug it. Check if the filter is placed properly in the juice collector. Turn the ribs in the bottom of the filter tube to fit properly into the driving shaft. Check if the filter is damaged. Cracks, crazes, a loose grating disc or any other irregularity may cause malfunction.
If you detect any cracks in the filter or if the filter is damaged in another way, do not use the appliance anymore. Contact a Philips service centre or the Philips Consumer Care Centre in your country.	If you detect any cracks in the filter or if the filter is damaged in another way, do not use the appliance anymore. Contact a Philips service centre or the Philips Consumer Care Centre in your country.
The filter is blocked.	Switch off the appliance, clean the feeding tube and the filter and process a smaller quantity.



Before processing

- The appliance only functions if all parts are assembled correctly and the safety clamps are in locked position.
- Wash the fruit and/or vegetables and cut them, if necessary, into pieces that fit into the feeding tube.
- Make sure the juice jug is placed directly under the spout.
- Turn the control knob to switch on the appliance.
- Do not exert too much pressure on the pusher, as this could affect the quality of the end result. Cooked fruits should not come to a halt.
- Align the groove of the pusher with the small notches on the inside of the feeding tube and slide the pusher into the feeding tube.
- When you have processed all ingredients or when the integrated pulp container is full, switch off the appliance and unplug it. Wait until the filter stops rotating.
- To empty the integrated pulp container, remove the lid and the juicecollector.
- For maximum flavour and freshness, serve the juice immediately after preparation.
- Warning: Never insert your fingers or an object into the feeding tube.



Preparation

- Orangen-Möhren-Ingwer-Saft Zutaten:

- 1 kg Möhren
- 20 g Ingwer
- 4 Orangen
- 1 EL Olivenöl
- 1 großer Zweig frische Minze (zum Garnieren)

1 Schälen Sie die Orangen und den Ingwer.

2 Verarbeiten Sie die Möhren, den Ingwer und die Orangen im Entsafter.

Hinweis: Dieses Gerät kann Ingwer (in Stücken von 3 x 3 cm) 1 Minute lang verarbeiten.

3 Fügen Sie einen Eßlöffel Olivenöl und ein paar Eiswürfel zum Saft hinzu.

4 Gut umrühren.

5 Gießen Sie den Saft in ein Glas.

Tipp: Garnieren Sie das Glas mit einem Zweig frischer Minze.

Zubehör bestellen:

Um Zubehör oder Ersatzteile zu kaufen, gehen Sie auf www.shop.philips.com/service oder zu Ihrem Philips Händler. Sie können auch das Philips Service-Center in Ihrem Land kontaktieren (entnehmen Sie die Kontaktdaten der internationalen Garantieschrift).

Umwelt

- Geben Sie das Gerät am Ende der Lebensdauer nicht in den normalen Haushüll. Bringen Sie es zum Recycling zu einer offiziellen Sammelstelle. Auf diese Weise tragen Sie zum Umweltschutz bei (Abb. 2).

Garantie und Kundendienst

Für Unterstützung und weitere Informationen besuchen Sie die Philips Website unter www.philips.com/support, oder lesen Sie die internationale Garantieschrift.

Fehlerbehebung

In diesem Abschnitt sind die häufigsten Probleme zusammengestellt, die mit Ihrem Gerät auftreten können. Sollten Sie ein Problem mithilfe der nachstehenden Informationen nicht beheben können, besuchen Sie unsere Website unter: www.philips.com/support für eine Liste mit häufig gestellten Fragen, oder wenden Sie sich an den Kundendienst in Ihrem Land.

Allgemeine Beschreibung (Abb. 1)

- 1 Stopper

- 2 Trichter für Beeren (nur HR1837/HR1833)

- 3 Einfüllöffnung

- 4 Deckel

- 5 Filter

- 6 Saftaufnahmehalbe mit Ausgießer

- 7 integrierte Fruchtfleischbehälter

- 8 Sicherheitsclamens

- 9 Drehschalter

- 10 Kabelfach

- 11 Antriebsachse

- 12 Motoreinhheit

- 13 Saftkannen

Wichtig

Lesen Sie diese wichtigen Informationen vor dem Gebrauch des Geräts aufmerksam durch, und bewahren Sie sie für eine spätere Verwendung auf.

Gefahr

- Tauchen Sie die Motoreinhheit nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten; spülten Sie sie auch nicht unter fließendem Wasser ab.

- Reinigen Sie die Motoreinhheit nicht im Geschirrspüler.

Warnhinweis

- Prüfen Sie vor Inbetriebnahme, ob die Spannungssangabe an der Unterseite des Geräts mit der örtlichen Netzspannung übereinstimmt.

- Benutzen Sie das Gerät nicht, wenn der Netzstecker, das Netzkabel oder ein anderes Teil des Geräts defekt oder beschädigt ist.

- Um Gefährdungen zu vermeiden, darf ein defektes Netzkabel nur von einem Philips Service-Center, einer von Philips autorisierten Werkstatt oder einer ähnlich qualifizierten Person durch ein Original-Ersatzkabel ersetzt werden.

- Dieses Gerät kann von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder psychischen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, wenn sie bei der Verwendung beachtigt wurden oder Anweisung zum sicheren Gebrauch des Geräts erhalten und die Gefahren verstanden haben.

- Das Gerät darf nicht von Kindern verwendet werden. Halten Sie das Gerät und das Netzkabel außerhalb der Reichweite von Kindern.

- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen.

- Lassen Sie die eingeschaltete Gerät niemals unbeaufsichtigt.

- Wenn sich Risse oder andere Schäden am Filter bemerken lassen, benutzen Sie das Gerät nicht mehr; und wenden Sie sich an das nächstgelegene Philips Service-Center.

- Greifen Sie niemals bei laufendem Motor mit den Fingern oder einem Gegenstand in die Einfüllöffnung. Verwenden Sie hierzu nur den Stopfer.

Tipp: Add a fresh mint sprig to your glass as an optional garnish.

Ordering accessories

To buy accessories or spare parts, visit www.shop.philips.com/service or your Philips dealer. You can also contact the Philips Consumer Care Centre in your country (see the worldwide guarantee leaflet for contact details).

Environment

- Do not throw away the appliance with the normal household waste at the end of its life, but hand it in at an official collection point for recycling. By doing this, you help to preserve the environment (Fig. 2).

Guarantee and service

If you need information or support, please visit www.philips.com/support or read the separate worldwide guarantee leaflet.

Troubleshooting

The chapter summarises the most common problems you could encounter with the appliance. If you are unable to solve the problem with the information below, visit www.philips.com/support for a list of frequently asked questions or contact the Consumer Care Centre in your country.

- Vermeiden Sie jede Berührung mit den kleinen Raspelklingen am Boden des Filters. Sie sind sehr scharf.	The appliance is equipped with a safety system. If the parts have not been assembled properly, the appliance does not work. Switch off the appliance and check if the parts have been assembled in the right way. If the problem persists, contact the Philips Consumer Care Centre in your country.

<tbl_r cells="2" ix="3" maxcspan="